

Medlemmerne af Folketingets  
Europaudvalg og deres stedfortrædere

Asiatisk Plads 2  
DK-1448 København K  
Tlf. +45 33 92 00 00  
Fax +45 31 54 05 33  
Telex 31292 ETR DK  
Telegr. adr. Etrangeres  
Girokonto 3 00 18 06



Bilag  
1

Kontor  
N.1

Journal nr.  
400.C.2-0

Dato  
3. oktober 1997

Med henblik på mødet i Folketingets Europaudvalg den 10. oktober 1997 - dagsordenspunkt rådsmøde (økonomi- og finansministre) den 13. oktober 1997 - fremsendes vedlagt Økonomiministeriets notat over punkter, der forventes optaget på dagsordenen for rådsmødet.



**Liste over notater til mødet i Folketingets Europaudvalg den 10. oktober 1997 vedrørende ECOFIN den 13. oktober 1997.**

1. Konvergensprogram for Storbritannien (Følger senere)
2. Forberedelse af ØMUens 3. fase
3. Dagsorden 2000
4. Skattepolitik: Orienterende drøftelse af adfærdskodeks for selskabsbeskatning og pakkeløsningen (Følger senere)
5. IMF drøftelser vedrørende liberalisering af kapitalbevægelser
6. TEN: Partnerskab mellem den offentlige og den private sektor
7. Møde med ECOFIN ministrene fra EFTA



**Notat til mødet i Folketingets Europaudvalg den 10. oktober 1997  
vedrørende ECOFIN den 13. oktober 1997**

**Dagsordenspunkt 2: Forberedelse af tredje fase af ØMU, herunder orientering fra Kommissionen om landenes praktiske forberedelse af overgangen til tredje fase af ØMUen**

Der forventes bl.a. drøftet landenes praktiske forberedelse af overgangen til tredje fase af ØMU på baggrund af en orientering fra Kommissionen samt en orientering fra EMI vedrørende de nødvendige ændringer af EU-landenes centralbanklovgivning. Herudover ventes en opfølgning af drøftelsen på det uformelle ECOFIN i Mondorf om styrket koordination af de økonomiske politikker i tredje fase af ØMU. Folketingets Europaudvalg har modtaget et notat af d. 2 september 1997 vedrørende det uformelle ECOFIN-rådsmøde om bl.a. dette spørgsmål.

Kommissionen har udsendt et udkast til en meddelelse, hvori der informeres om de igangværende praktiske forberedelser i forbindelse med overgangen til tredje fase af ØMUen. Kommissionen ventes på ECOFIN-rådsmødet at orientere herom. Da der alene er tale om en meddelelse fra Kommissionen, er der ingen konsekvenser for medlemslandene.

I Danmark har regeringen nedsat et ØMU-kontakt udvalg bl.a. med deltagelse af ministerierne, den finansielle sektor og organisationerne til at drøfte konsekvenserne for Danmark af at stå uden for den fælles valuta. I Kommissionens udkast til meddelelse noteres det, at Danmark vil stå uden for tredje fase af ØMU med fælles valuta.

I udkastet til meddelelse redegøres der for de igangværende forberedelser bl.a. inden for den offentlige administration og informationsteknologi (IT)-industrien såvel på nationalt plan som i Kommissionen og andre europæiske institutioner. Desuden redegøres der for problemstillingen vedrørende regnskaber, introduktion af euro-sedler og mønter mv.

Vedrørende den offentlige sektor har Kommissionen etableret et uformelt netværk med deltagelse af folk fra de nationale offentlige sektorer. Formålet med dette netværk er at etablere kontakt mellem de offentlige myndigheder i forbindelse med overgangen til den fælles valuta således, at disse kan bistå hinanden med at belyse fælles problemstillinger.

På nationalt plan har den offentlige sektor i en række lande nedsat arbejdsgrupper, der skal hjælpe den private sektor med at forberede sig til ØMUens tredje fase.

For så vidt angår IT-industrien går arbejdet i såvel Kommissionen som på nationalt plan blandt andet ud på at bistå IT-industrien med at tilpasse informationssystemer og lignende til anvendelse af euro.

Med hensyn til datoen for introduktionen af euro sedler og mønter vedtog man på Det Europæiske Råds møde i Madrid i 1995, at denne dato skal være den samme i alle deltagerlandene og senest den 1. januar 2002. Datoen er endnu ikke fastsat. Det har været anført, at man eventuelt bør vælge en anden dato end den 1. januar 2002, pga. det store seddel og møntomløb ved årets udgang. Det ventes, at Kommissionen vil orientere om dens forberedelse af et forslag herom, der planlægges at blive fremlagt inden udgangen af 1997.

Endeligt ventes det, at Kommissionen på rådsmødet vil komme ind på de regnskabsmæssige konsekvenser af introduktionen af euroen.

Sagen har ikke tidligere været forelagt Folketingets Europaudvalg.

Notat til mødet i Folketingets Europaudvalg den 10. oktober 1997

Rådsmøde (økonomi- og finansministre) den 13. oktober 1997.

Dagsordenspunkt 3: Dagsorden 2000.

Rådet (udenrigsministre) havde på sit møde den 15. september 1997 en første orienterende drøftelse af Kommissionens meddelelse vedr. Dagsorden 2000 - herunder EU's fremtidige budget samt reformer af landbrugs- og strukturfondspolitikkerne.

Generelt hilste medlemslandene Kommissionens forslag om fastholdelse af indtægtsloftet på 1,27% af BNI velkommen. Nogle lande stillede dog spørgsmålstegn ved, om denne grænse kunne holdes. En række lande nævnte behovet for en efter deres opfattelse mere rimelig byrdefordeling i forhold til EU's budget. Herudover fremkom medlemslandene med en række foreløbige bemærkninger vedr. udgiftssiden, herunder reformoplæggene, i Kommissionens meddelelse. Med hensyn til strukturfondsområdet synes der på rådsmødet at være bred tilslutning til den foreslåede koncentration og effektivisering af indsatsen.

Dagsorden 2000-meddelelsen blev også drøftet på det uformelle ECOFIN den 12.-14. september 1997, hvor der var generel tilslutning til Kommissionens forslag om fastholdelse af indtægtsloftet på 1,27% af BNI. Også på dette møde nævnte flere lande behovet for en efter deres opfattelse mere rimelig byrdefordeling i forhold til EU's budget.

Landbrugsministrene har drøftet Dagsorden 2000-meddelelsen på det uformelle ministermøde den 7.-9. september og på Rådsmødet den 22.-23. september 1997. Ikke alle lande kunne støtte Kommissionens oplæg om en uddybning af 1992-reformen på landbrugsområdet. Herudover har en række lande udtrykt tvivl om muligheden for at kunne finansiere strukturfondsforanstaltninger inden for rammerne af landbrugsretningslinien som foreslået i Kommissionens oplæg.

Vedr. den videre procedure for behandlingen af Dagsorden 2000-meddelelsen er der blandt medlemslandene generelt bred opbakning til Formandskabets plan om, at der på Det Europæiske Råds møde i december 1997 træffes konkrete beslutninger om starten på optagelsesforhandlinger, mens der vedr. den fremtidige finansiering samt reformer på landbrugs- og strukturfondsområdet fastlægges retningslinier for det videre arbejde.

Der vil i løbet af efteråret blive udarbejdet en rapport fra Rådet (udenrigsministre) til Det Europæiske Råd i Luxembourg i december 1997. I denne proces vil ECOFIN- og landbrugsministrene blive inddraget på de områder, hvor Dagsorden 2000 berører dem. Der ventes på ECOFIN-rådsmødet den 13. oktober 1997 således en drøftelse af budget- og finansieringsdelen af Dagsorden 2000-meddelelsen.

Folketingets Europaudvalg er tidligere blevet orienteret ved aktuelt notat af 11. juli 1997 forud for rådsmødet (udenrigsministre) den 22. juli 1997, ved tillæg hertil af 17. juli, ved aktuelt notat af 5. september 1997 forud for rådsmødet (udenrigsministre) den 15. september 1997 samt ved aktuelt notat af 26. september 1997 forud for rådsmødet (udenrigsministre) den 6.-7. oktober 1997.

Der henvises i øvrigt til Fødevareministeriets notat om Kommissionens forslag vedrørende landbrugssektoren i Agenda 2000 oversendt den 19. august 1997 samt aktuelt notat af 12. september 1997 forud for rådsmødet (landbrugsministre) den 22.-23. september 1997.

N.1, den 29. september 1997



**Notat til mødet i Folketingets Europaudvalg den 10. oktober 1997  
vedrørende ECOFIN den 13. oktober 1997**

**Dagsordenpunkt 5: Liberalisering af kapitalbevægelser i lyset af IMF-  
drøftelser**

IMF (Den Internationale Valutafond) har i kraft af sin overenskomst mandat til at overvåge det internationale valutasystem. Udover fondens tilsynsaktiviteter på dette område indrømmer overenskomsten fonden en række beføjelser i relation til betalinger og overførsler forbundet med løbende finansielle transaktioner.

Som følge af den stigende globalisering af markeder samt liberaliseringen af kapitalbevægelser er der opnået enighed om, at fondens beføjelser udvides også til at omfatte overvågning af medlemslandenes regler for kapitalbevægelser. På mødet i IMF's Interimskomiteé den 28. april 1997 i Washington, blev det således besluttet, at Valutafond-overenskomsten skal ændres for at gøre det til et af IMF's formål at fremme liberaliseringen af kapitalbevægelser og desuden at forsyne fonden med de fornødne beføjelser på området.

En ændring af IMF-overenskomsten fordrer, at den accepteres af mindst tre femtedele af dens medlemmer repræsenterende 85 pct. af det samlede antal stemmer. Da en ændring af overenskomsten udgør en international aftale, vil den skulle godkendes af medlemmerne i overensstemmelse med deres respektive nationale procedurer.

I henhold til Traktaten har EU gennemført en fuld liberalisering af kapitalbevægelserne mellem medlemsstaterne indbyrdes og mellem medlemsstaterne og tredjelande, dog med visse undtagelsesmuligheder for tredjelandrelationsrelationer.

Dear Sir,

I have the pleasure to inform you that your application for the position of [Job Title] has been reviewed and we are pleased to offer you the position.

The terms and conditions of your employment are set out in the attached letter of appointment. Please sign and return this letter to the HR Department by [Date].

We are delighted to have you join our team and we look forward to your arrival on [Start Date].

Yours faithfully,  
[Name of HR Representative]

[Name of Company]  
[Address]  
[City]

Enclosed for you are [Number] copies of the letter of appointment and [Number] copies of the employee handbook.

If you have any queries, please contact [Name] on [Phone Number].



**Notat til mødet i Folketingets Europaudvalg den 10. oktober 1997  
vedrørende ECOFIN den 13. oktober 1997**

**Dagsordenspunkt 6: TEN: Partnerskab mellem den offentlige og private sektor**

En high-level gruppe blev i 1996 nedsat for at undersøge mulighederne for at fremme den offentlige og private samfinansiering af projekterne i det trans-europæiske netværk (TEN). I Maj 1997 offentliggjorde gruppen sin rapport (VII/321/97). Rapporten har været fremlagt på rådsmødet for transportministre den 17.-18. juni 1997, og den vil blive forelagt ECOFIN den 13. oktober 1997 til diskussion vedrørende finansieringen af TEN. Rapporten vil endvidere blive forelagt Det Europæiske Råd om beskæftigelse den 21. november 1997.

Ønsket om en øget inddragelse af den private sektor i de offentlige infrastrukturprojekter, skal blandt andet ses i lyset af de stramme offentlige finanser mange europæiske lande har i disse år.

Rapporten har en lang række foreslag til ændringer, der skal forbedre de generelle rammer vedrørende partnerskabet mellem den private og den offentlige sektor i TEN projekterne. Nogle af de vigtigste forslag kan indeles i 3 grupper.

- **Juridiske forhold:** Kommissionen vil tydeliggøre udbudsreglerne og udarbejde mere specifikke retningslinjer for offentlige udbud. Desuden skal retningslinjerne for konkurrencepolitikken på infrastrukturområdet revideres og forenkles.
- **Finansielle forhold:** Kommission skal sammen med den Europæiske Investeringsbank (EIB) og den Europæiske Investeringsfond (EIF) udarbejde nye lånetyper, der er tilpasset de specielle krav ved infra-

strukturfinansiering. Det drejer sig specielt om at forlænge løbetiden på lånene og fordele risikoprofilen i forhold til partnernes muligheder for risikostyring. Endvidere skal ejerformerne udvikles, så de tager hensyn til risikodelingen mellem den offentlige og den private sektor. Sluttelig skal der tages initiativer, der sikrer en mere effektiv fordeling og optimal udnyttelse af offentlige midler, TEN midlerne fra EU og Fællesskabets finansielle institutioner.

- **Udveksling af erfaringer:** Der skal oprettes en database med erfaringer fra partnerskabsprojekter, således at fejltagelser undgås. Endvidere skal en række projekter fungere som pilotprojekter, hvor Kommissionen vil indtage en mere aktiv rolle.

Danmark har i øjeblikket et partnerskabsprojekt, Øresundsforbindelsen, og i rapporten er der ikke nævnt nogle danske forslag pilotprojekter, som hører ind under ovenstående initiativer.

Sagen har tidligere været forelagt Folketingets Europaudvalg den 3. oktober 1997.



**Notat til mødet i Folketingets Europaudvalg den 10. oktober 1997 vedr. ECOFIN den 13. oktober 1997.**

**Dagsordenspunkt 7: Møde mellem ECOFIN-ministre fra EU og EFTA.**

Der vil i forbindelse med ECOFIN-rådsmødet den 13. oktober blive afholdt et fællesmøde mellem ECOFIN-ministre fra EU-landene og EFTA-landene. Der er tradition for et sådant årligt møde. Ministrene ventes at drøfte følgende to punkter:

1. Vækst og beskæftigelse
2. Iværksættelsen af tredje fase af ØMU med fælles valuta og fælles monetær politik.

Udgangspunktet for drøftelserne om vækst og beskæftigelse vil være de overordnede retningslinjer for EU-landenes og fællesskabets økonomiske politikker, Amsterdam-resolutionen om vækst og beskæftigelse samt det kommende ekstraordinære topmøde i Det Europæiske Råd om beskæftigelse den 21. november 1997. I denne forbindelse vil man udveksle erfaringer vedrørende gennemførelsen af de nationale beskæftigelsespolitikker.

Vedrørende spørgsmålet om iværksættelsen af tredje fase af ØMU vil man på det fælles møde drøfte eksterne aspekter af introduktionen af en fælles valuta i en række EU-lande fra den 1. januar 1999. Blandt andet vil man udveksle synspunkter på den mulige rolle, som euroen vil få efter introduktionen. Desuden vil man udveksle synspunkter omkring det kommende valutasystem, ERM2, i tredje fase af ØMU.

Sagen har ikke tidligere været forelagt Folketingets Europaudvalg.

100

The first part of the document discusses the importance of maintaining accurate records of all transactions. It emphasizes that every entry should be supported by a valid receipt or invoice. This ensures transparency and allows for easy verification of the data.

In addition, the document highlights the need for regular audits. By conducting periodic reviews, any discrepancies can be identified and corrected promptly. This proactive approach helps in maintaining the integrity of the financial information.

Furthermore, it is noted that clear communication is essential. All parties involved should be kept informed of the current status and any changes that may affect the records. This collaborative effort is key to successful financial management.

The second section focuses on the implementation of robust internal controls. These controls are designed to prevent errors and fraud, ensuring that the organization's assets are protected. Key elements include segregation of duties and the requirement for dual approvals for significant transactions.

It also discusses the importance of training staff on these procedures. Well-informed employees are more likely to adhere to the established protocols, reducing the risk of misstatements. Regular training sessions and updates are necessary to keep the team current on best practices.

Finally, the document stresses the value of technology in streamlining record-keeping. Modern accounting software can automate many tasks, reducing the chance of human error and providing real-time access to financial data.

The final part of the document provides a summary of the key takeaways. It reiterates that a strong foundation of accurate records and solid internal controls is vital for the long-term success and stability of any organization.

By following the guidelines outlined here, organizations can ensure that their financial reporting is both reliable and compliant with relevant regulations. This commitment to excellence in record-keeping is a hallmark of a well-managed enterprise.